



# Natural Gas Safety Alert



*This is an important notice. Translations to Spanish can be found on the "inserts" page of our website.*

*Este es un aviso importante. Las traducciones al portugués y al español se pueden encontrar en la página "insertos" de nuestro sitio web.*



## Did You Know?

Digging is the most common cause of all accidental damage to underground natural gas pipelines. Even a hand shovel can cause enough damage to create a leak or line failure.

## Before You Dig

Whether you are a professional or a do-it-yourselfer, before you dig or excavate you must call **811** to have the exact position of nearby underground natural gas lines marked.

## It's Free and Easy

## How it Works

**The law requires** you to call **811** before you dig, giving **72 hours advance notice** (exclusive of Saturdays, Sundays, and holidays).

**Your request** will be forwarded to your local gas operator, and a worker will be dispatched to mark the line's location.

## Natural Gas Pipeline Safety

### What You Need to Know

Natural gas has an excellent safety record, but like all forms of energy, it must be handled properly. It is important for everyone to be familiar with the characteristics of natural gas and be prepared to react properly to ensure your safety and the safety of others.

### How to Detect a Gas Leak

**Smell** – Natural gas is colorless and odorless, but an odor similar to rotten eggs is added. However not all pipelines are "odorized," and the odor can fade over time.

**Sight** – You may see a white cloud, mist, fog, bubbles in standing water, or blowing dust. Vegetation that appears to be dead or dying for no apparent reason can be another sign.

**Sound** – You may hear an unusual noise like roaring, hissing, or whistling.

### What You Should Do If You Suspect a Leak

**Do not smoke or operate electrical switches.**

Doing so can produce a spark, ignite the gas, and cause an explosion.

**Move to a safe environment.**

**Call our emergency number at**

**1-855-216-6306 or call 911.** Provide the exact location and let us know if any construction or digging activities are going on in the area. Do not assume someone else will report the condition.

For more information, visit our website:

[www.libertyenergyandwater.com](http://www.libertyenergyandwater.com).

*continued on next page*



# Natural Gas Safety Alert



**Once the marks are made**, pay attention to them and dig with care. These marks indicate where the gas lines are located. **Hand digging is required** when working within 18" of a utility marking (Safety or Tolerance Zones).

**If you hit a gas line and a leak occurs**, call 1-855-216-6306 or 911 immediately.

**If you hit a gas line and A LEAK DOES NOT occur**, call 1-855-216-6306 so we can inspect the damage. A nick or scratch could cause a leak at a later date.



## Never Assume!

Natural gas lines often run along public streets and can be near and on private property. Sometimes they may be marked with line markers, but very often there will be no identification above ground. Don't assume you know where the underground lines are - failure to call 811 can jeopardize public safety, result in costly damages, and lead to substantial fines. Visit [www.georgia811.com](http://www.georgia811.com) for more information.

## Our Commitment to Safety



Safety is the natural gas industry's top priority. Nationwide, more than 2 million miles of pipelines and mains deliver natural gas safely, reliably, and efficiently every day for use by residential, commercial, and industrial customers. The industry spends more than \$6 billion each year to maintain the gas system's excellent safety record. We will continue to invest in programs that allow for the safe and secure delivery of natural gas, and to work closely with industry and government on a variety of important measures, including:

- **Coordination with local One Call (or 811) Centers**
- **Visual inspection programs**
- **Design and construction techniques**
- **System maintenance, replacement, and upgrades**
- **Workforce training**
- **Industry safety practices and government oversight**
- **Pipeline markers and facility mapping**
- **Public education programs**

We also work with emergency responders as well as state and local agencies to prevent and prepare for emergencies through training and periodic drills. Emergency plans and procedures are periodically updated and made available to federal and state authorities.

## Helpful Resources

Additional information can be obtained through the following organizations:

**National Call Before You Dig Organization**  
[www.call811.com](http://www.call811.com)

**National Pipeline Mapping System**  
[www.npms.phmsa.dot.gov](http://www.npms.phmsa.dot.gov)

**Common Ground Alliance**  
[www.commongroundalliance.com](http://www.commongroundalliance.com)

**Pipeline & Hazardous Materials Safety Admin**  
[www.phmsa.dot.gov](http://www.phmsa.dot.gov)

**Natural Gas Association of Georgia**  
[www.ngaofgeorgia.org](http://www.ngaofgeorgia.org)

**American Gas Association**  
[www.aga.org](http://www.aga.org)



# Alerta de Seguridad del Gas Natural



*This is an important notice. Translations to Portuguese and Spanish can be found on the "inserts" page of our website.*

*Este é um aviso importante. As traduções para português e espanhol podem ser encontradas na página "inserções" do nosso site.*

*Este es un aviso importante. Las traducciones al portugués y al español se pueden encontrar en la página "insertos" de nuestro sitio web.*



## ¿Sabía que...?

La excavación es la causa más común de todos los daños accidentales a las tuberías subterráneas de gas natural. Incluso una pala de mano puede causar suficiente daño como para crear una fuga o una falla en la línea.

## Antes de Cavar

Ya sea un profesional o un aficionado al bricolaje, antes de excavar, debe llamar al 811 para que marquen la posición exacta de las líneas subterráneas de gas natural cercanas.

## Es Gratis y Sencillo

## Cómo Funciona

**La ley requiere** que llame al **811** antes de excavar, **avisando con 72 horas de anticipación** (excluyendo sábados, domingos y días feriados).

**Su solicitud** se enviará a su operador de gas local y un trabajador se enviará para marcar la ubicación de la línea.

## Seguridad de las Líneas de Gas Natural

### Lo Que Necesitas Saber

El gas natural tiene un excelente historial de seguridad, pero como todas las formas de energía, debe manejarse adecuadamente. Es importante que todos estén familiarizados con las características del gas natural y estén preparados para reaccionar adecuadamente para garantizar su seguridad y la seguridad de los demás.

### Cómo Detectar una Fuga de Gas

**Olor** – El gas natural es incoloro e inodoro, pero se le agrega un olor similar al del huevo podrido. Sin embargo, no todas las tuberías están "odorizadas" y el olor puede desvanecerse con el tiempo.

**Vista** – Es posible que vea una nube blanca, neblina, burbujas en el agua estancada o polvo levantándose. Vegetación que parece estar muerta o moribunda sin razón aparente puede ser otra señal.

**Sonido** – Es posible que escuche un ruido inusual como siseos, silbidos o un sonido rugiente.

### Qué Hacer si Sospecha de una Fuga

**No fume ni utilice interruptores eléctricos.** Si lo hace, puede producir una chispa, encender el gas y provocar una explosión.

**Muévase a un entorno seguro.**

**Llame a nuestro número de emergencia al**

**1-855-216-6306 o llame al 911.** Proporcione la ubicación exacta y háganos saber si se están llevando a cabo actividades de construcción o excavación en el área. No asuma que otra persona reportará la situación.

Para obtener más información, visite nuestro sitio web:

[www.libertyenergyandwater.com](http://www.libertyenergyandwater.com).

*Continúa en la página siguiente*





# Alerta de Seguridad del Gas Natural



**Una vez puestas las marcas,** Préstele atención y cave con cuidado. Estas marcas indican dónde se encuentran las líneas de gas. Se requiere excavar a mano cuando se trabaja a menos de 18" de una marca de servicios públicos (Zonas de seguridad o tolerancia).

**Si golpea una línea de gas y se produce una fuga,** llame al 1-855-216-6306 o al 911 de inmediato.

**Si golpea una línea de gas y NO SE PRODUCE UNA FUGA,** llame al 1-855-216-6306 para que podamos inspeccionar el daño. Un corte o un rasguño podrían causar una fuga en una fecha posterior.



## ¡Nunca asuma!

Las líneas de gas natural a menudo corren a lo largo de las calles públicas y pueden estar cerca y dentro de una propiedad privada. A veces pueden estar marcadas con indicadores, pero muy a menudo no habrá identificación sobre el suelo. No asuma que sabe dónde están las líneas subterráneas: no llamar al 811 puede poner en peligro la seguridad pública, provocar daños costosos y dar lugar a multas sustanciales. Visite [www.georgia811.com](http://www.georgia811.com) para obtener más información.

## Nuestro Compromiso con la Seguridad



La seguridad es la máxima prioridad de la industria del gas natural. A nivel nacional, más de 2 millones de millas de tuberías suministran gas natural de manera segura, confiable y eficiente todos los días para su uso por parte de clientes residenciales, comerciales e industriales. La industria gasta más de \$6 mil millones cada año para mantener el excelente historial de seguridad del sistema de gas. Continuaremos invirtiendo en programas que permitan la entrega segura de gas natural, y trabajaremos en estrecha colaboración con la industria y el gobierno en una variedad de medidas importantes, que incluyen:

- **Coordinación con los Centros de llamadas locales (o 811)**
- **Programas de inspección visual**
- **Técnicas de Diseño y construcción**
- **Mantenimiento, reemplazo y mejoras del sistema**
- **Capacitación del personal**
- **Prácticas de seguridad de la industria y supervisión gubernamental**
- **Señalamientos de tuberías y mapeo de instalaciones**
- **Programas de educación pública**

También trabajamos con el personal de respuesta a emergencias, así como con las agencias estatales y locales, para prevenir y prepararse para emergencias a través de capacitación y simulacros periódicos. Los planes y procedimientos de emergencia se actualizan periódicamente y se ponen a disposición de las autoridades federales y estatales.

## Recursos Útiles

Se puede obtener información adicional a través de las siguientes organizaciones:

**Organización Nacional Llame Antes de Excavar**  
[www.call811.com](http://www.call811.com)

**Sistema Nacional de Mapeo de Tuberías**  
[www.npms.phmsa.dot.gov](http://www.npms.phmsa.dot.gov)

**Alianza de Terreno Común**  
[www.commongroundalliance.com](http://www.commongroundalliance.com)

**Administración de Seguridad de Tuberías y Materiales Peligrosos**  
[www.phmsa.dot.gov](http://www.phmsa.dot.gov)

**Asociación de gas natural de Georgia**  
[www.ngaofgeorgia.org](http://www.ngaofgeorgia.org)

**Asociación Americana del Gas**  
[www.aga.org](http://www.aga.org)